



2 de abril de 2014

(14-2017)

Página: 1/6

Comité de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias

Original: inglés

**INFORMACIÓN FACILITADA POR EL CENTRO DE COMERCIO INTERNACIONAL (ITC)
SOBRE LAS ACTIVIDADES DE ASISTENCIA Y OTRAS ACTIVIDADES RECIENTES Y
PROGRAMADAS RELACIONADAS CON LAS MSF
(OCTUBRE DE 2013 A MARZO DE 2014)**

La siguiente comunicación, recibida el 25 de marzo de 2014, se distribuye a petición del ITC.

El Centro de Comercio Internacional continúa su labor de ayudar a las empresas a cumplir las prescripciones técnicas. En el presente documento se informa sobre los proyectos de interés para el Comité MSF.

1 PROYECTOS

1.1 Marco Integrado mejorado (MIM) - Competitividad de determinados sectores y diversificación de las exportaciones en Gambia (2012-2015)

1.1. Este proyecto aborda los obstáculos técnicos que impiden el acceso a los mercados de las exportaciones gambianas de cacahuete, anacardo y sésamo. Las últimas actividades realizadas hasta la fecha y en curso son las siguientes:

- a. adopción del sistema APPCC: en enero de 2014 se puso en marcha un programa de asistencia para dar mayores garantías de inocuidad alimentaria de los cacahuetes, el anacardo y el sésamo, gracias a la adopción del sistema APPCC.¹ Ese mismo mes se organizó un taller de sensibilización al que asistieron muchos interesados y un taller de cuatro días sobre el sistema APPCC y la documentación, para determinadas empresas e instructores-consejeros. El ITC llevará a cabo un programa completo sobre el APPCC, con actividades de formación teórica y práctica, hasta febrero de 2015 para orientar a cinco instructores-consejeros y siete empresas;
- b. formulación y observancia de reglamentos técnicos: en febrero de 2014 se organizó un taller de sensibilización para representantes de los organismos de reglamentación, dedicado a la elaboración y la aplicación de reglamentos técnicos sobre la base de una guía elaborada conjuntamente por el ITC y el Instituto Nacional de Metrología de Alemania (PTB);
- c. capacidad de análisis de aflatoxinas: se ha previsto una misión de un técnico de laboratorio internacional, del 6 al 11 de abril de 2014, para garantizar la funcionalidad de un equipo moderno y versátil de cromatografía líquida de alta resolución (HPLC) para el análisis de aflatoxinas, así como para preparar programas de formación *in situ* para el personal;
- d. se ultimaron y publicaron las primeras 10 normas nacionales, la mayoría de las cuales son adopciones de normas internacionales (normas del Codex y de la ISO); y
- e. se establecieron alrededor de 60 escuelas de campo para agricultores que funcionan en los tres sectores.

¹ Análisis de peligros y puntos de control críticos.

1.2 STDF/PG/172: "Expansión de las exportaciones de semilla de sésamo y manteca de karité de Nigeria, mediante acciones más eficaces de creación de capacidad en MSF en los sectores público y privado"

1.2. El Consejo de Promoción de las Exportaciones de Nigeria (NEPC) es el organismo de ejecución del proyecto N° 172 del STDF, y el ITC su organismo de supervisión.

- a. Se establecieron ocho centros de procesamiento (cuatro de nueces de karité y cuatro de semillas de sésamo) con equipos en ocho estados, a fin de mejorar la conformidad de estos productos con los requisitos sanitarios y fitosanitarios. Cuatro de estos centros ya están en manos de las cooperativas locales;
- b. en octubre de 2013, el NEPC nombró a un nuevo coordinador nacional de proyecto;
- c. administración de los centros: el NEPC seleccionó a los inversores que pueden asociarse con las cooperativas para administrar los centros de procesamiento. El gabinete jurídico Sidley presta asistencia, a título gracioso, para establecer el marco de gestión de los centros. En febrero, un abogado realizó una misión a Nigeria para reunirse con las partes interesadas pertinentes y redactar un memorando de entendimiento sobre la gestión de los centros; el documento se está finalizando;
- d. se trabaja en la armonización y finalización de los estudios y los informes con el apoyo de un consultor internacional.² Estos documentos serán la referencia de los centros de procesamiento en cuanto a prácticas de inocuidad alimentaria a lo largo de la cadena;
- e. el NEPC y el ITC presentaron a la secretaría del STDF un informe de los progresos realizados a lo largo de seis meses (de agosto de 2013 a enero de 2014); y
- f. se prevé realizar un último taller del proyecto en abril o mayo de 2014 con el ITC y posiblemente un representante del STDF.

1.3 STDF/PG/354: "Mejora de la inocuidad y la calidad de las frutas y hortalizas de Sri Lanka"

1.3. El objetivo de este proyecto es analizar las limitaciones en las cadenas de valor en materia sanitaria y fitosanitaria, fomentar la capacidad de las partes interesadas del sector público y el sector privado para cumplir los requisitos internacionales relacionados con las MSF y mejorar la cooperación entre ambos sectores. La ejecución del proyecto está a cargo del ITC, en estrecha colaboración con la Cámara de Comercio de Ceilán a nivel nacional (de marzo de 2013 a febrero de 2015). Desde octubre de 2013, las principales actividades realizadas son:

- a. un programa intensivo de formación de instructores, para dos divisiones del Departamento de Agricultura: Oficina de Cuarentena Fitosanitaria y División de Divulgación. Se capacitó a un total de 145 funcionarios mediante:
 - i. formación de 10 días de funcionarios del servicio de cuarentena fitosanitaria, para 20 participantes de la Organización Nacional de Protección Fitosanitaria, del 30 de octubre al 8 de noviembre de 2013, en Negembo, sobre las normas fitosanitarias internacionales y del mercado de la UE, la vigilancia de las plagas vegetales, los tratamientos fitosanitarios, y el análisis de riesgo de plagas basado en la metodología de la CIPF;
 - ii. dos grupos de formación de cinco días para 50 funcionarios del servicio de cuarentena fitosanitaria en el terreno, del 28 de enero al 1º de febrero y del 2 al 6 de febrero de 2014, a cargo de los ocho funcionarios del servicio de cuarentena fitosanitaria mejor capacitados, apoyados por un experto fitosanitario internacional;

² Modelo predictivo simple de moho y aflatoxinas en las cadenas de producción de semillas de sésamo y nueces de karité de Nigeria; establecimiento de un plan de APPCC y un sistema de rastreabilidad; calidad de la producción de semillas de sésamo y nueces de karité en Nigeria: guía para el agricultor.

- iii. formación de 11 días para 28 instructores principales de la División de Divulgación y Formación, del 4 al 15 de diciembre de 2013, en Kandy, sobre el control de plagas y enfermedades en el terreno; buenas prácticas agrícolas; normas fitosanitarias y de seguridad; manipulación posterior a la cosecha; comercialización; administración de empresas y finanzas; metodología de formación y divulgación; y actividades prácticas; y
 - iv. dos grupos de formación de 10 días en paralelo para 47 instructores en el terreno, del 10 al 21 de febrero, en Kandy, a cargo de los seis mejores alumnos de los instructores principales. Los mejores instructores, de terreno y principales, capacitarán a 150 funcionarios de divulgación en el terreno, con lo que conseguirán pasar el mensaje a 400 agricultores.
- b. un equipo integrado por tres funcionarios del servicio de cuarentena fitosanitaria (patólogo vegetal principal, entomólogo principal y científico principal especializado en malezas) ha empezado a actualizar la lista de plagas reglamentadas;
 - c. taller de dos días sobre prescripciones sanitarias y fitosanitarias y de la UE para las frutas y verduras, dirigido a unos 70 inspectores de alimentos y medicamentos, exportadores y otras partes interesadas pertinentes, el 13 y 14 de marzo de 2014;
 - d. establecimiento de una plataforma para la asociación entre el sector privado y el público: una serie de reuniones con los exportadores y el Departamento de Agricultura para intercambiar información sobre los problemas sanitarios y fitosanitarios que obstaculizan las exportaciones (por ejemplo, la falta de instalaciones de tratamiento con agua caliente) y buscar soluciones;
 - e. segunda reunión del comité directivo del proyecto, el 12 de marzo de 2014;
 - f. se está actualizando el sitio Web <http://www.spssrilanka.lk/>; y
 - g. se determina quiénes son los funcionarios de divulgación, los agricultores y los exportadores, para facilitar una concatenación regresiva.

1.4. El proyecto N° 354 del STDF figura en el informe anual del ITC correspondiente a 2013.

1.4 STDF/PG/242: Creación de una estrategia para la aplicación de medidas sanitarias y fitosanitarias, las Comoras

1.5. El PNUD contrató al ITC como organismo ejecutor del proyecto, para que prepare y anime un taller sobre problemas sanitarios y fitosanitarios dirigido a las instituciones de apoyo al comercio, programado para mayo de 2014.

1.5 Fiji "Mejorar los servicios esenciales para la agricultura"

1.6. El objetivo de este programa de la UE, financiado por el Programa Indicativo Plurianual de medidas de acompañamiento sobre el azúcar (AAP2011) y ejecutado por el ITC y la secretaría de la Comunidad del Pacífico (SPC), es potenciar servicios esenciales para la agricultura en cultivos no azucareros, a fin de mejorar y consolidar los sistemas agrícolas en Fiji y así fomentar otras fuentes de ingresos para reducir la pobreza.

1.7. Los objetivos del componente de inocuidad alimentaria son: i) mejorar la capacidad de las empresas y de los instructores consejeros locales para cumplir las prescripciones en materia de inocuidad de los alimentos (Ley de Productos Alimenticios de Fiji, APPCC y BPA) y asesorar en la materia; ii) poner en marcha un sistema de registro para instructores y de servicios de asesoramiento y capacitación en la esfera de la inocuidad alimentaria, en el marco del sistema nacional de registro; y iii) mejorar la higiene en los mercados.

- Nueve instructores-consejeros y nueve empresas participan en actividades de formación y orientación. En su tercera y cuarta misión, realizadas del 14 al 29 de octubre de 2013 y del 3 al 26 de febrero de 2014, el consultor internacional en inocuidad de los alimentos

impartió otros cursos teóricos sobre técnicas para la verificación y la capacitación en interno, y cursos prácticos para ayudar a las empresas a aplicar el sistema APPCC y las BPA, y también se realizaron actividades de orientación para los instructores-consejeros. Se llevó a cabo una auditoría de seis empresas, se redactaron informes sobre las deficiencias y se formularon recomendaciones para corregir problemas de conformidad.

- El taller de sensibilización sobre higiene e inocuidad de los alimentos en el mercado de Lautoka, el 19 de febrero de 2014, tuvo una acogida favorable por parte de 70 vendedores de los mercados, inspectores, administradores de mercados y personal de limpieza.
- El 5 de marzo de 2014 los delegados locales de la UE realizaron una visita de supervisión a dos empresas participantes.

1.8. Se ha iniciado la selección de otras empresas para aplicar el APPCC con el apoyo de los instructores-consejeros.

1.6 Programa de desarrollo del comercio y del sector privado, Zimbabwe

1.9. Este proyecto está financiado por la Unión Europea y el ITC se encarga de ejecutarlo. Incluye el fortalecimiento de la capacidad de los laboratorios de la Asociación de Normas de Zimbabwe (SAZ) para realizar pruebas de residuos de plaguicidas, así como otras pruebas para los productos alimenticios. Este proyecto se puso en marcha en febrero del presente año.

2 OTROS PROYECTOS, PUBLICACIONES O ACTUACIONES DE INTERÉS DEL ITC:

2.1 Seminario de formación "Implicaciones comerciales del sistema multilateral de comercio", para Rusia; del 7 al 11 de abril de 2014, ITC, Ginebra

2.1 Este curso organizado por el ITC es una introducción al sistema multilateral de comercio y las normas comerciales de la OMC, destinado a representantes de la comunidad empresarial y a funcionarios públicos de Rusia. Los participantes se familiarizan con la teoría y la práctica del sistema multilateral de comercio y sus normas, y los procedimientos para la solución de diferencias comerciales a escala internacional.

2.2. Un representante de la División de Agricultura y Productos Básicos de la OMC impartió una conferencia sobre el Acuerdo sobre la Aplicación de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias (MSF), el 9 de abril de 2014.

2.2 Proyecto "Comercio para el desarrollo sostenible (T4SD)"

2.3. En el último decenio se han multiplicado las normas voluntarias sobre sostenibilidad, relacionadas con la calidad ambiental, la equidad social y las prácticas comerciales. Para las empresas pequeñas y medianas es difícil mantenerse al tanto de la normativa y cumplir los requisitos de los compradores en materia de sostenibilidad. Con ese fin se puso en marcha, en febrero de 2014, la nueva versión 2.0 de la base de datos Standards Map (<http://www.standardsmap.org/>), que permite al usuario comparar las normas voluntarias y producir informes personalizados. Con esta información, las empresas pueden tomar decisiones mejor fundamentadas sobre la certificación y la participación en la producción y el comercio sostenibles.

2.4. Las instituciones de apoyo al comercio, las empresas pequeñas y medianas, los exportadores, los encargados de la formulación de políticas, los productores y los investigadores pueden utilizar la base de datos Standards Map 2.0 para obtener información actualizada acerca de más de 130 normas aplicables en 80 sectores y 180 países, conocer los requisitos y el ámbito de aplicación.

2.5. El usuario encontrará resúmenes de las normas, así como información sobre los costos, el alcance, la garantía, los trámites de adhesión a las distintas iniciativas y otros datos. También

encontrará cuadros y gráficos que indican la relación entre una norma y distintos "indicadores esenciales": medio ambiente, sociedad, economía, calidad y ética.

2.6. El usuario puede generar un informe de diagnóstico de sostenibilidad personalizado para los casos que estudia, que servirá a la empresa como una hoja de ruta hacia la producción y el comercio sostenibles.

2.7. Con el apoyo de HIVOS, la Iniciativa para el Comercio Sostenible (IDH), la Secretaría de Estado para la Economía (SECO), la Asociación 4C y UTZ Certified, el ITC está creando la plataforma SustainabilityXchange, la primera plataforma interactiva compartida dedicada al desarrollo de cadenas de suministro sostenibles. Esta plataforma ofrecerá cinco servicios combinados en un solo sitio Web:

- páginas amarillas: acceso a los conocimientos técnicos
- biblioteca: material de formación pertinente sobre las cadenas de suministro sostenibles
- comunidad de práctica: intercambio de experiencias, formulación de preguntas y participación en los debates
- calendario: promoción de los cursos y talleres de capacitación
- sala de prensa: últimas noticias sobre las cadenas de suministro sostenibles

2.8. La plataforma SustainabilityXchange se lanzará el 21 de mayo de 2014 durante la conferencia anual de la Alianza ISEAL que se celebrará en Londres.

2.9. Si desea más información, sírvase dirigirse a Joseph Wozniak, coordinador del programa (wozniak@intracen.org).

2.3 Proyecto sobre medidas no arancelarias

2.10. El objetivo de este proyecto es aumentar la transparencia y mejorar la comprensión de las medidas no arancelarias, con el fin de facilitar el comercio a largo plazo. Se ayuda a los países a comprender los obstáculos no arancelarios que enfrenta su sector empresarial y a definir estrategias y soluciones para responder a los exportadores, que piden que se acelere y se facilite el comercio transfronterizo. Este proyecto se lleva a cabo en estrecha colaboración con ministerios, organismos de promoción de las exportaciones, institutos de investigación, asociaciones empresariales y expertos locales en cada país.

2.11. El ITC ya ha llevado a cabo estudios a gran escala sobre las medidas no arancelarias y los obstáculos al comercio en empresas de 23 países en desarrollo de todo el mundo y tiene la intención de incluir otros países en los próximos años. Los informes detallados de cada país ya pueden consultarse en: <http://www.intracen.org/publicationlist.aspx?taxid=2314>.

2.12. El 21 de mayo de 2014 se celebrará el próximo taller nacional sobre medidas no arancelarias para partes interesadas en Tanzania, al que asistirán más de 50 participantes de los sectores público y privado de ese país. Los resultados del estudio sobre medidas no arancelarias realizado por el ITC en Tanzania se examinarán en el marco de este diálogo entre el sector público y el sector privado. Los objetivos principales son validar los resultados del estudio y formular recomendaciones técnicas, medidas normativas y soluciones prácticas para los problemas señalados por el sector privado. Los resultados del taller se utilizarán para ultimar el informe detallado de Tanzania.

2.13. Para más información acerca del proyecto sobre medidas no arancelarias, sírvase dirigirse a: ntm@intracen.org.

2.4 Quincuagésimo aniversario del ITC

2.14. Se han previsto varios encuentros e iniciativas para celebrar el quincuagésimo aniversario del ITC y sensibilizar a su principal público destinatario acerca de la función de asistencia técnica relacionada con el comercio y amplificar los mensajes del Centro: <http://www.intracen.org/>.

Para obtener más información, sírvase dirigirse a:

Ludovica Ghizzoni, asesora en gestión de la calidad de las exportaciones, ITC
Teléfono: +(41 22) 730 06 38 - Fax: +(41 22) 730 05 76 - correo electrónico:
ghizzoni@intracen.org

Khemraj Ramful, asesor principal en gestión de la calidad de las exportaciones, ITC
Teléfono: +(41 22) 730 04 87 - Fax: +(41 22) 730 05 76 - correo electrónico:
ramful@intracen.org

Sitio Web: <http://www.intracen.org/exporters/quality-management/>
correo electrónico: quality@intracen.org
Twitter: @QualityatITC
